叶兴阳
双语音标有声读物
叶兴阳
双语音标
阅读创始人
注音阅
读英语
教育之父
English
注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者： *叶兴阳*

内容来源： *公共领域英文原著*

适用对象： *英语学习者、教师、研究者*

版本日期： *2025 年*

目录

共 1 个章节

1. 你和我喝牛奶(milk For You And Me) 000001

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

你和我喝牛奶(Milk for You and Me)

第1/1页

- - , [rɪ'vaɪzd] - , ['næʃ(ə)nəl] ['deəri] ['kaʊns(ə)l] , [ʃɪ'kɑːgəʊ] -

27 1965 , REVISED 1958 , NATIONAL DAIRY COUNCIL , CHICAGO 60606

- - , 修改 - , 国家的 奶制品 理事会 , 芝加哥 -

1965年第27号，1958年修订，美国国家乳品委员会，芝加哥 60606

['prɪntɪd] [ɪn] [juː] . [es] . [ə; eɪ] .

PRINTED IN U . S . A .

打印 在 U . S . 一个 .

美国印刷

[bɔɪz] [ænd; ənd][g'ɜːlz]

Boys and Girls

男孩们 和 女孩们

男孩和女孩

[ðɪs] [ɪz][jɔː(r); jə(r)] [bʊk] .

This is your book .

这 是 你的 书 .

这是你的书。

[juː; jʊ] [meɪ] [riːd] [ˌaɪ 'tiː] .

You may read it .

你 可能 读 它 .

你可以读一下。

[ˌaɪ 'tiː] [telz] [ə; eɪ] ['stɔːri] .

It tells a story .

它 讲述 一个 故事 .

它讲述了一个故事。

[riːd] [ə'baʊt] [ðə; ði] [kaʊz] .

Read about the cows .

读 关于 这 牛 .

阅读有关奶牛的文章。

[ðeɪ] [gɪv] [mɪlk] .

They give milk .

他们 给 牛奶 .

它们产奶。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][mɪlk][fɔː(r); fə(r)][juː; jʊ][ænd; ənd][ˌem 'iː] .

It is milk for you and me .

它 是 牛奶 为了 你 和 我 .

这是你我共用的牛奶。

['wiŋfrid] ['rændəl]

Winifred Randell

温妮弗雷德 兰德尔

温妮弗雷德·兰德尔

['fɔːməli] [wɪð]

formerly with

以前 和

以前与

[ðə; ði] [lə'bɒrətri] [skuːl] , [ðə; ði][ˌjuːnɪ'vɜːsəti][ɒv; əv] [ʃɪ'kɑːgəʊ]
The Laboratory School , The University of Chicago
这 实验室 学校 , 这 大学 的 芝加哥

芝加哥大学实验学校

[ðə; ði]['pɑːstʃə(r)]
The Pasture
这 牧场

牧场

[ðə; ði] [kaʊz] [ɑː(r); ə(r)] ['iːtɪŋ] .
The cows are eating .
这 牛 是 吃 .

牛正在吃草。

[ðeɪ] [laɪk] [griːn] [grɑːs] .
They like green grass .
他们 喜欢 绿色的 草 .

它们喜欢绿草。

[ðə; ði] [sʌn] [ɪz] ['ʃaɪnɪŋ] .
The sun is shining .
这 太阳 是 灼灼 .

阳光明媚。

[kaʊz] [niːd] ['sʌnʃaɪn] .
Cows need sunshine .
牛 需要 阳光 .

牛需要阳光。

[ðeɪ] [gɪv] [mɪlk] ['evri] [deɪ] .
They give milk every day .
他们 给 牛奶 每一个 天 .

他们每天都产奶。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [mɪlk] [fɔː(r); fə(r)][juː; jʊ][ænd; ənd][ˌem 'iː] .
It is milk for you and me .
它 是 牛奶 为了 你 和 我 .

这是你我共用的牛奶。

['mɪlkɪŋ] [taɪm]
Milking Time
挤奶 时间

挤奶时间

[ðɪs] [ɪz][ə; eɪ] [kliːn] [bɑːn] .
This is a clean barn .
这 是 一个 干净的 谷仓 .

这是一个干净的谷仓。

[ðə; ði] [kaʊz] [ɑː(r); ə(r)] [kliːn] , [tuː] .
The cows are clean , too .
这 牛 是 干净的 , 也 .

奶牛也很干净。

[ðə; ði][mæn][hæz; həz] [kliːn] [hændz] .
The man has clean hands .
这 男人 有 干净的 双手 .

这个人双手很干净。

[ðə; ði] ['mɪlkɪŋ] [mə'ʃiːn] [ɪz] [kliːn] .
The milking machine is clean .
这 挤奶 机器 是 干净的 .

挤奶机很干净。

[ðə; ði] [mɪlk] [wɪl] [biː; bi] [kliːn] .

The milk will be clean .

这 牛奶 将要 是 干净的 .

牛奶会很干净。

[ˌaɪ ˈtiː] [ɪz] [mɪlk] [fɔː(r); fə(r)] [juː; jʊ] [ænd; ənd] [ˌem ˈiː] .

It is milk for you and me .

它 是 牛奶 为了 你 和 我 .

这是你我共用的牛奶。

[ðə; ði] [trʌk]

The Truck

这 卡车

卡车

[ðɪs] [ɪz] [ðə; ði] [trʌk] .

This is the truck .

这 是 这 卡车 .

这就是卡车。

[ˌaɪ ˈtiː] [ˈkɒmz] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [fɑːm] .

It comes from the farm .

它 来 从 这 农场 .

它来自农场。

[ˌaɪ ˈtiː] [gəʊz] [tuː; tə] [ðə; ði] [ˈdeəri] .

It goes to the dairy .

它 去 到 这 奶制品 .

它被送到奶牛场。

[ˌaɪ ˈtiː] [ˈkæriz] [ðə; ði] [mɪlk] .

It carries the milk .

它 携带 这 牛奶 .

它运送牛奶。

[ðə; ði] [mɪlk] [ɪz] [kəʊld] [ænd; ənd] [kliːn] .

The milk is cold and clean .

这 牛奶 是 寒冷的 和 干净的 .

牛奶冰凉干净。

[ˌaɪ ˈtiː] [ɪz] [mɪlk] [fɔː(r); fə(r)] [juː; jʊ] [ænd; ənd] [ˌem ˈiː] .

It is milk for you and me .

它 是 牛奶 为了 你 和 我 .

这是你我共用的牛奶。

[ðə; ði] [ˈbɔtlz]

The Bottles

这 瓶子

瓶子

[əʊ] , [siː] [ðə; ði] [kliːn] [ˈbɔtlz] !

Oh , see the clean bottles !

哦 , 看 这 干净的 瓶子 !

哦，看这些干净的瓶子！

[mɪlk] [ɪz] [pʊt] [ɪn] [ðem; ðəm] .

Milk is put in them .

牛奶 是 放 在 他们 .

里面倒入牛奶。

[ˌaɪ ˈtiː] [ɪz] [pʊt] [ɪn] [ˈpeɪpə(r)] [ˈkɑ:tənz] , [tuː] .

It is put in paper cartons , too .

它 是 放 在 纸 纸箱 , 也 .

它也装在纸箱里。

[ˌaɪ ˈtiː][ɪz] [ˈpɑːstʃəraɪzd] [mɪlk] .
It is pasteurized milk .
它 是 巴氏杀菌 牛奶 .

这是巴氏杀菌牛奶。

[naʊ] [ðə; ði] [mɪlk] [ɪz] [ˈredi] .
Now the milk is ready .
现在 这 牛奶 是 准备好 .

牛奶已经煮好了。

[ˌaɪ ˈtiː][ɪz] [ˈredi] [fɔː(r); fə(r)][juː; jʊ][ænd; ənd][ˌem ˈiː] .
It is ready for you and me .
它 是 准备好 为了 你 和 我 .

它已为你我准备就绪。

[ðə; ði] [ˈmɪlkmən]
The Milkman
这 送奶工

送奶工

[hɪə(r)] [ˈkɒmz] [ˈaʊə(r)] [frend] .
Here comes our friend .
这里 来 我们的 朋友 .

我们的朋友来了。

[hiː; hi] [ˈkɒmz] [ɪn][ðə; ði] [ˈmɔːnɪŋ] .
He comes in the morning .
他 来 在 这 早晨 .

他早上来。

[hiː; hi] [brɪŋz] [ˌjuː ˈes][ˈbʌtə(r)] .
He brings us butter .
他 带来 我们 黄油 .

他给我们带来了黄油。

[hiː; hi] [brɪŋz] [ˌjuː ˈes] [kriːm] .
He brings us cream .
他 带来 我们 奶油 .

他给我们带来了奶油。

[hiː; hi] [brɪŋz] [ˌjuː ˈes] [tʃiːz] .
He brings us cheese .
他 带来 我们 奶酪 .

他给我们带了奶酪。

[hiː; hi][hæz; həz] [mɪlk] [fɔː(r); fə(r)][juː; jʊ][ænd; ənd][ˌem ˈiː] .
He has milk for you and me .
他 有 牛奶 为了 你 和 我 .

他有牛奶给你我。

[ˈmiːltaɪm]
Mealtime
用餐时间

用餐时间

[wiː; wi][ɑː(r); ə(r)][æt; ət][ðə; ði][ˈteɪb(ə)l] .
We are at the table .
我们 是 在 这 桌子 .

我们都坐在桌旁。

[haʊ] [ˈhʌŋgri] [wiː; wi][ɑː(r); ə(r)] !
How hungry we are !
如何 饥饿的 我们 是 !

我们好饿啊！

['aʊə(r)] [fu:d] [ɪz] ['veri] [gʊd] .
Our food is very good .
我们的 食物 是 非常 好的 .

我们的食物非常好。

['mʌðə(r)] [helps] [ˌjuː 'es] .
Mother helps us .
母亲 帮助 我们 .

妈妈帮助我们。

[ʃiː; ʃi] [pɔːrz] [ðə; ði][kəʊld] [mɪlk] .
She pours the cold milk .
她 倾倒 这 寒冷的 牛奶 .

她倒了冷牛奶。

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] [mɪlk] [fɔː(r); fə(r)][juː; jʊ][ænd; ənd][ˌem 'iː] .
It is milk for you and me .
它 是 牛奶 为了 你 和 我 .

这是你我共用的牛奶。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神